

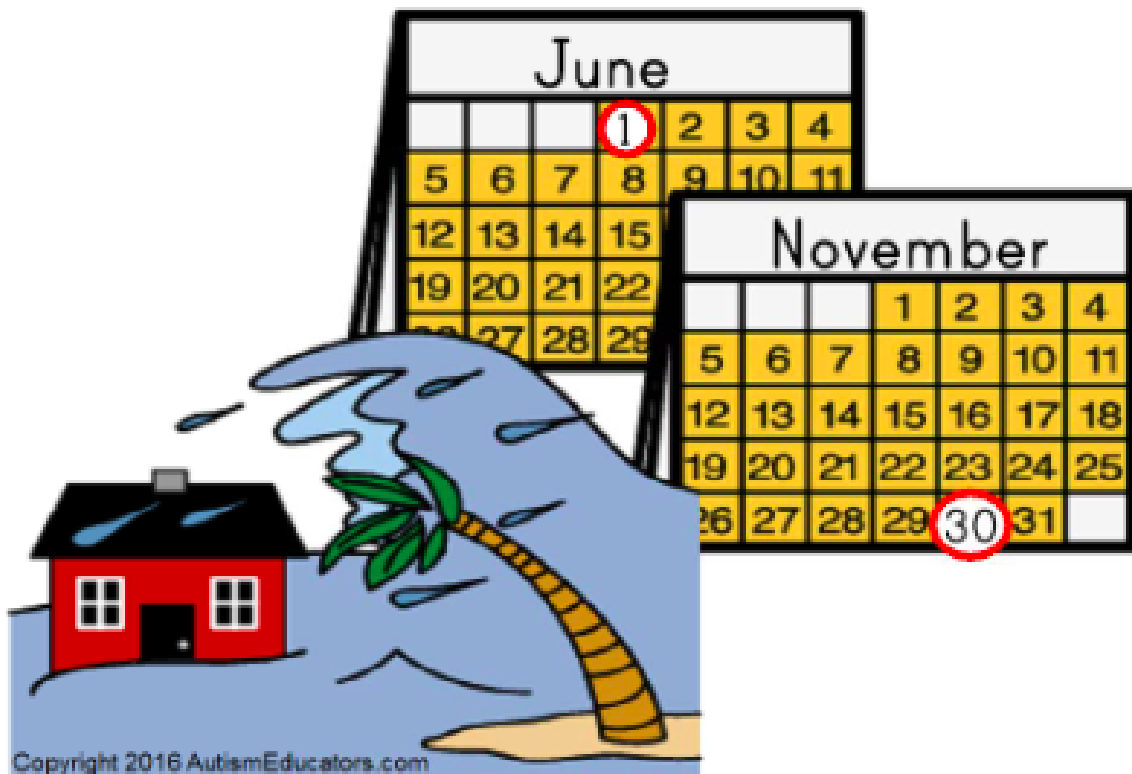
MATERIAL ADICIONADO A LÍNGUA PORTUGUESA EM COR AZUL PARA ATENDER COMUNIDADE BRASILEIRA QUE MORA NOS EUA.

“A Social Story for Early Learners: It Is Hurricane Season”
“Uma História Social para crianças: É A Temporada de Furacões”

For those in the path of a hurricane, please prepare and be safe.

Para os que estão no caminho de um furacão, por favor, preparem-se e estejam seguros.





It is hurricane season. It happens from June 1st to November 30th
É a temporada de furacões. Ocorre de 01 de Junho até 30 de Novembro

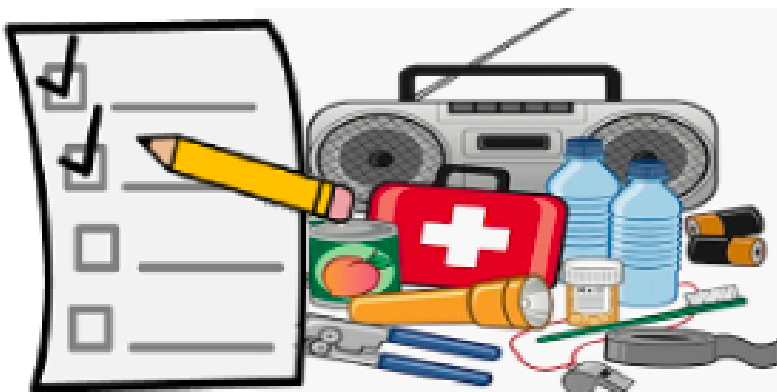


It is hurricane season. A hurricane is a storm that forms in the clouds above very warm ocean waters. There may be a lot of wind and rain, and even thunder and lightning.
É a temporada de furacões. Um furacão é uma tempestade que se forma nas nuvens acima das águas quentes do oceano. Pode haver muito vento e chuva, e até trovões e relâmpagos.



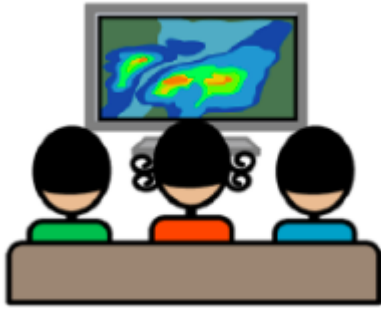
My family and I will know if a storm is coming. We will get some things we need in case the lights go out. We will get a flashlight, some bottles of water, and snacks to eat. I can help, too.

Minha família e eu saberemos quando uma tempestade está chegando. Conseguiremos algumas coisas de que precisamos, caso as luzes se apaguem. Pegaremos uma lanterna, algumas garrafas de água e lanches para comer. Eu também posso ajudar.



We will get a checklist ready at home. Sometimes, I use a checklist like this at school, too. I can use a checklist to make sure I have the things I need, like my favorite book, small toy, or crayons and paper.

Vamos preparar uma lista de verificação em casa. Às vezes, eu uso uma lista de verificação como esta na escola também. Posso usar uma lista de verificação para ter certeza de que tenho tudo de que preciso, como meu livro favorito, um pequeno brinquedo ou lápis de cor e papel.



My family and I will know a hurricane is coming. We will watch the weather forecast on T.V., the computer, or listen on the radio. I may hear that we are under a hurricane watch or warning. This means it may get very windy and rainy the next day or so.

Minha família e eu saberemos que um furacão está chegando. Assistiremos a previsão do tempo na TV, no computador, ou ouviremos no rádio. Posso ouvir que estamos sob vigilância ou alerta de furacão. Isso significa que pode ter uma ventania e uma tempestade no dia seguinte ou depois.



Some people put up hurricane shutters. Other people may put tape on their windows, or wood. It may feel like my home is a little darker inside. That is okay because I am safe in my home.

Algumas pessoas colocam grades anti-furacão. Outras pessoas podem colocar fita adesiva em suas janelas ou madeira. Pode parecer que minha casa está um pouco mais escura por dentro. Tudo bem, porque estou seguro em minha casa.



As the storm gets closer, it may get very windy outside. It may rain and thunder, too. I am safe inside of my home. I will not go outside. I can have a snack, play a game, or look at a book.

Conforme a tempestade se aproxima, pode ventar muito lá fora. Pode chover e trovejar também. Estou seguro dentro de minha casa. Eu não vou sair. Posso fazer um lanche, jogar um jogo ou ler um livro.



I am safe in my home. I cannot go outside until the storm has passed. I will hear the wind blowing. I will hear rain, too. I may even hear thunder. I will be okay. I am safe in my home.

Estou seguro em minha casa. Não posso sair até que a tempestade passe. Vou ouvir o vento soprando. Eu vou ouvir a chuva também. Posso até ouvir trovões. Eu ficarei bem. Estou seguro em minha casa.



When the storm is over, I will not go outside until an adult says it is okay. There may be some trees that have fallen, or things on the ground that I should not touch.

Quando a tempestade passar, não sairei de casa até que um adulto diga que está tudo bem. Pode haver algumas árvores que caíram ou coisas no chão que eu não devo tocar.



When the storm is over and it is safe to go outside, I can help clean up. I can sweep or pick up trash and things that may have blown into our yard or neighborhood.

Quando a tempestade passar e for seguro sair, posso ajudar na limpeza. Posso varrer ou recolher o lixo e coisas que possam ter caído em nosso quintal ou na vizinhança.



I may not like it when a big storm comes near my home, but I am okay. The storm will go away. I am safe. I am happy!

Posso não gostar quando uma grande tempestade se aproxima da minha casa, mas estou bem. A tempestade irá embora. Eu estou seguro. Eu estou feliz!



AutismEducators.com

A resource for those who teach, counsel, or love a child with autism.

Please use this free resource to read to your students, or your own children to prepare them for a hurricane. Prepare and stay safe.

Wishing you the very best.

Debbie

Copyright 2016 AutismEducators.com

AutismEducators.com

Um recurso para quem ensina, aconselha ou ama uma criança com autismo.

Use este recurso gratuito para ler para seus alunos ou seus próprios filhos a fim de prepará-los para um furacão. Prepare-se e fique seguro. Desejo a você o melhor, Debbie



AutismEducators.com

A resource for those who teach, counsel, or love a child with autism.

AutismEducators.com

***FREE IEP Goal Bank**

*** FREE Resources for Teachers**

*** FREE Resources for Parents**

*** FREE Wishes Granted! Visit our
new Teacher's Wish List**

**"Pay it Forward, We Give Back"
program!**

Visit us at: <http://www.AutismEducators.com>

*IEP Goal Bank grátis

*Recursos gratuitos para professores

*Recursos gratuitos para pais

*Desejos gratuitos concedidos!

*Visite nosso novo programa de lista de desejos do professor: "Pague com antecedência, nós retribuimos"

***Visite-nos em:** <http://www.AutismEducators.com>